



OPÉRATION GAREAUTRAIN - SEMAINE DE LA SÉCURITÉ FERROVIAIRE
Du 29 avril au 5 mai 2013
CALENDRIER DES ÉVÉNEMENTS

| Région | Date | Lieu | Heure | Événement |
|------------------------|------------|---|-------------------|--|
| NOUVELLE-ÉCOSSE | | | | |
| Dartmouth | 3 mai 2013 | Passage à niveau du boulevard Princess Marguerite près de Windmill Road à Dartmouth | 11 h à 13 h | Initiative en matière de sécurité Application du Code de la route concernant les passages à niveau *Événement médiatique |

| Région | Date | Lieu | Heure | Événement |
|--------------------------|------------|--|-------------------|--|
| NOUVEAU-BRUNSWICK | | | | |
| Moncton | 2 mai 2013 | Passage à niveau de Mill Road entre les rues Blakeny et Toombs à Moncton | 11 h à 13 h | Initiative en matière de sécurité Application du Code de la route concernant les passages à niveau *Événement médiatique |

| Région | Date | Lieu | Heure | Événement |
|-------------------|---------------|--|-------------------|--|
| QUÉBEC | | | | |
| Sainte-Foy | 30 avril 2013 | Gare de Sainte-Foy 3255, Chemin de la Gare | 11 h à 13 h | Initiative en matière de sécurité Intrusion possible par le Chemin Saint-Louis, au coin de la rue Beaupré, à l'ouest du boulevard Henri IV *Événement médiatique |



OPÉRATION GAREAUTRAIN - SEMAINE DE LA SÉCURITÉ FERROVIAIRE
Du 29 avril au 5 mai 2013
CALENDRIER DES ÉVÉNEMENTS

| | | | | |
|-----------------|--------------------------|---|---|---|
| Québec | 30 avril 2013 | Gare du Palais 450, rue de la Gare du Palais, Québec, G1K 3X2 | 7 h à 9 h | Initiative en matière de sécurité Sensibilisation à la sécurité ferroviaire *Passage à niveau problématique |
| Montréal | 29 avril 2013 | Siège social du CN 935, rue de La Gauchetière Ouest, Montréal, H3B 2M9 | 7 h à 9 h et 11 h 30 à 13 h | Initiative en matière de sécurité Lancement de la Semaine de la sécurité ferroviaire Table sur la sécurité de la Police du CN dans le hall d'entrée pour tous les membres du personnel et les représentants des médias |
| Montréal | 1 ^{er} mai 2013 | Passage à niveau de la rue De Courcelles, au nord de la rue Notre- Dame Ouest à Montréal | 11 h à 13 h | Initiative en matière de sécurité Respect de la signalisation et intrusion *Événement médiatique |
| Montréal | 29 avril 2013 | Gare Centrale 895, rue de La Gauchetière Ouest Montréal (Québec) H3B 4G1 | 15 h à 19 h | Initiative en matière de sécurité Opération conjointe SPVM et AMT |
| Joliette | 30 avril 2013 | Subdivision de Joliette PM 117.4 Passage à niveau - Mont de L'Épiphanie | 8 h à 13 h | Initiative en matière de sécurité Opération conjointe Police locale de L'Assomption |
| Joliette | 29 avril 2013 | Rang de la Deuxième Chaloupe, Notre- Dame-des-Prairies, MRC de Joliette, Québec – Point milliaire 98.79 | 7 h à 9 h | Initiative en matière de sécurité Opération conjointe Sûreté du Québec |



OPÉRATION GAREAUTRAIN - SEMAINE DE LA SÉCURITÉ FERROVIAIRE
Du 29 avril au 5 mai 2013
CALENDRIER DES ÉVÉNEMENTS

| | | | | |
|----------------------|--------------------------|--|--------------------|--|
| Joliette | 1 ^{er} mai 2013 | Triage du CN dans la subdivision de Joliette, PM 101.9 | 7 h à 17 h | Initiative en matière de sécurité La Police du CN discute des questions reliées aux passages à niveau et fait la promotion de la sécurité |
| Dorion | 2 mai 2013 | Gare de L'Île-Perrot Boulevard Perrot, au nord de l'autoroute 20 | 5 h 45 à 9 h | Initiative en matière de sécurité Opération conjointe Sûreté du Québec et AMT |
| Longueuil | 1 ^{er} mai 2013 | Gare de l'AMT de Saint-Lambert Avenue Victoria, au coin de l'avenue Saint-Denis, Saint-Lambert | 7 h à 9 h | Initiative en matière de sécurité Opération conjointe Police locale de Longueuil |
| Longueuil | 2 mai 2013 | Subdivision de Sorel Passage à niveau du boulevard Jacques-Cartier Est, Longueuil | 13 h à 16 h | Initiative en matière de sécurité Opération conjointe Police locale de Longueuil |
| Longueuil | 4 mai 2013 | Subdivision Pont de Beloeil près du pont ferroviaire du CN | 13 h à 17 h | Initiative en matière de sécurité Opération conjointe Police locale de Saint-Laurent-Richelieu |
| Vaudreuil | 3 mai 2013 | Gare de Vaudreuil Chemin de la Gare, Vaudreuil | 5 h 45 à 9 h | Initiative en matière de sécurité Opération conjointe Sûreté du Québec et AMT |
| Saint-Lambert | 30 avril 2013 | Saint-Hyacinthe Gare de Saint-Lambert | 6 h 15 à 9 h | Initiative en matière de sécurité Opération conjointe Police locale de Longueuil, AMT |



OPÉRATION GAREAUTRAIN - SEMAINE DE LA SÉCURITÉ FERROVIAIRE
Du 29 avril au 5 mai 2013
CALENDRIER DES ÉVÉNEMENTS

| Région | Date | Lieu | Heure | Événement |
|----------------------|---------------|---|-------------------|--|
| ONTARIO | | | | |
| Sarnia | 29 avril 2013 | Passage à niveau de Mandaumin Road, au sud de Confederation Line | 9 h à 11 h | Initiative en matière de sécurité Application du Code de la route concernant les passages à niveau *Événement médiatique |
| London | 29 avril 2013 | Gare VIA de London 205, rue York | 7 h à 9 h | Initiative en matière de sécurité Marche sur le quai et conversation avec les passagers dans la gare *Événement médiatique |
| St Catharines | 29 avril 2013 | École secondaire Sir Winston Churchill et école secondaire catholique Dennis Morris 101, Glen Morris Drive, St Catharines | 8 h à 10 h | Initiative en matière de sécurité Visite de l'école et application de la loi en matière d'intrusions sur les voies derrière les écoles *Événement médiatique |
| Gravenhurst | 29 avril 2013 | Passage à niveau de 1st Street et rue Phillip Est, Gravenhurst | 11 h à 13 h | Initiative en matière de sécurité Application du Code de la route concernant les passages à niveau *Événement médiatique |
| Brockville | 30 avril 2013 | Passage à niveau de la rue Perth au nord de la rue Brock, Brockville | 10 h à 12 h | Application du Code de la route concernant les passages à niveau *Événement médiatique |
| Thornhill | 29 avril 2013 | Passage à niveau de Elgin Mills Road | 14 h à 16 h | Initiative en matière de sécurité Application du Code de la route |



OPÉRATION GAREAUTRAIN - SEMAINE DE LA SÉCURITÉ FERROVIAIRE
Du 29 avril au 5 mai 2013
CALENDRIER DES ÉVÉNEMENTS

| | | | | |
|----------------------|--------------------------|--|-------------------|--|
| Thornhill | 30 avril 2013 | Passage inférieur du CN – 16th Avenue à Thornhill | 15 h à 17 h | Initiative en matière de sécurité Application de la loi en matière d'intrusions |
| Brampton | 1 ^{er} mai 2013 | Gare GO de Brampton Rue Mill | 16 h à 18 h | Initiative en matière de sécurité Application du Code de la route et de la loi en matière d'intrusions *Événement médiatique |
| Sioux Lookout | 1 ^{er} mai 2013 | Triage de Sioux Lookout 67, rue Front, Sioux Lookout | 12 h à 15 h | Initiative en matière de sécurité Application de la loi en matière d'intrusions dans le triage *Événement médiatique |
| Oshawa | 1 ^{er} mai 2013 | Passage à niveau de Wilson Road au sud de la rue Bloor Est, Oshawa | 11 h à 13 h | Initiative en matière de sécurité Application du Code de la route concernant les passages à niveau *Événement médiatique |
| Huntsville | 1 ^{er} mai 2013 | Triage CN de Huntsville | 11 h à 13 h | Initiative en matière de sécurité Application de la loi en matière d'intrusions |
| Kingston | 1 ^{er} mai 2013 | Collège St Lawrence 100, avenue Portsmouth, K7L 5A6 | 9 h à 14 h | Initiative en matière de sécurité Présentations sur la sécurité ferroviaire durant les journées de sécurité de l'été |
| Toronto | 2 mai 2013 | Gare Union 65, rue Front Ouest, Toronto | 9 h à 15 h | Initiative en matière de sécurité Stand sur la sécurité ferroviaire dans la Salle des pas perdus de GO *Événement médiatique |
| Georgetown | 2 mai 2013 | Gare GO de Georgetown Rue Queen, Halton Hills, Ontario L7G | 15 h à 16 h | Initiative en matière de sécurité Application de la loi en matière d'intrusions |



OPÉRATION GAREAUTRAIN - SEMAINE DE LA SÉCURITÉ FERROVIAIRE
Du 29 avril au 5 mai 2013
CALENDRIER DES ÉVÉNEMENTS

| | | | | |
|------------------|------------|---|----------------------|--|
| Woodstock | 2 mai 2013 | Rues Bay et Main à Woodstock | 10 h à 12 h | Initiative en matière de sécurité Application de la loi en matière d'intrusions |
| Kingston | 2 mai 2013 | Collège St Lawrence 100, avenue Portsmouth, K7L 5A6 | 9 h à 14 h | Initiative en matière de sécurité Présentations sur la sécurité ferroviaire durant les journées de sécurité de l'été |
| Sarnia | 2 mai 2013 | Passage supérieur de Indian Road, Sarnia | 12 h à 14 h | Initiative en matière de sécurité Application de la loi en matière d'intrusions |
| Brampton | 3 mai 2013 | Passage à niveau de Mississauga Road, au nord de Boviard Drive W, Brampton | 14 h à 15 h | Initiative en matière de sécurité Application du Code de la route |
| Kingston | 3 mai 2013 | Collège St Lawrence 100, avenue Portsmouth, K7L 5A6 | 9 h à 14 h | Initiative en matière de sécurité Présentations sur la sécurité ferroviaire durant les journées de sécurité de l'été |
| Fort Erie | 3 mai 2013 | Lewis et Prow Road, Fort Erie | 10 h 20 à 12 h | Initiative en matière de sécurité Application de la loi en matière d'intrusions |
| Brighton | 3 mai 2013 | Rue Prince Edward près de Richardson, Brighton | 10 h à 12 h | Initiative en matière de sécurité Application du Code de la route |
| Ottawa | 5 mai 2013 | Défi CN pour le CHEO Musée canadien de la guerre 1, Place Vimy | 8 h à 13 h | Initiative en matière de sécurité Stand sur la sécurité, Défi CN pour le CHEO au Musée canadien de la guerre |



OPÉRATION GAREAUTRAIN - SEMAINE DE LA SÉCURITÉ FERROVIAIRE
Du 29 avril au 5 mai 2013
CALENDRIER DES ÉVÉNEMENTS

| Région | Date | Lieu | Heure | Événement |
|-----------------|--------------------------|--|-------------------|---|
| MANITOBA | | | | |
| Winnipeg | 29 avril 2013 | Triage CN de Fort Rouge | 8 h à 10 h | Initiative en matière de sécurité Application de la loi en matière d'intrusions |
| Winnipeg | 1 ^{er} mai 2013 | Passage à niveau de la rue Marion près de Panet Road, Winnipeg | 10 h à 13 h | Application du Code de la route concernant les passages à niveau *Événement médiatique |
| Winnipeg | 1 ^{er} mai 2013 | <i>Passage à niveau de la rue Marion près de Dawson Road, Winnipeg</i> | 10 h à 13 h | Initiative en matière de sécurité Application du Code de la route |
| Winnipeg | 3 mai 2013 | Triage CN de Fort Rouge | 8 h à 10 h | Initiative en matière de sécurité Application de la loi en matière d'intrusions |



OPÉRATION GAREAUTRAIN - SEMAINE DE LA SÉCURITÉ FERROVIAIRE
Du 29 avril au 5 mai 2013
CALENDRIER DES ÉVÉNEMENTS

| Région | Date | Lieu | Heure | Événement |
|---------------------|---------------|--|-------------------|---|
| SASKATCHEWAN | | | | |
| Regina | 30 avril 2013 | Triage CN de Regina 4425, 1st Avenue, Regina | 9 h à 13 h | Initiative en matière de sécurité Application de la loi en matière d'intrusions dans le triage *Événement médiatique |
| Regina | 2 mai 2013 | Triage CN de Regina 4425, 1st Avenue, Regina | 10 h à 13 h | Initiative en matière de sécurité Application de la loi en matière d'intrusions |

| Région | Date | Lieu | Heure | Événement |
|--------------------|---------------|--|-------------------|---|
| ALBERTA | | | | |
| Edmonton | 29 avril 2013 | Passage à niveau de Winterburn Road, au sud de Yellowhead Road | 8 h à 11 h | Initiative en matière de sécurité Application du Code de la route |
| Calgary | 29 avril 2013 | Passage à niveau de la 50th Avenue, à l'ouest de la 30th Street SE | 11 h à 13 h | Initiative en matière de sécurité Application du Code de la route |
| Edmonton | 29 avril 2013 | Passage à niveau de Winterburn Road NW, près de la 112th Avenue NW, Edmonton | 8 h à 10 h | Application du Code de la route concernant les passages à niveau *Événement médiatique |
| Sylvan Lake | 30 avril 2013 | Passage à niveau de la 50th Street entre la 49th Avenue et la 50th Avenue, Sylvan Lake | 11 h à 13 h | Initiative en matière de sécurité Application du Code de la route concernant les passages à niveau *Événement médiatique |



OPÉRATION GAREAUTRAIN - SEMAINE DE LA SÉCURITÉ FERROVIAIRE
Du 29 avril au 5 mai 2013
CALENDRIER DES ÉVÉNEMENTS

| | | | | |
|-----------------------------|--------------------------|---|---|--|
| Edmonton | 30 avril 2013 | Passage à niveau de la 149th Street au nord de Yellowhead Road | 8 h à 10 h | Initiative en matière de sécurité Application du Code de la route |
| Calgary | 30 avril 2013 | Passage à niveau du boulevard McKnight à l'est de Conrich, Rocky View County | 11 h à 13 h | Initiative en matière de sécurité Application du Code de la route |
| Edmonton | 30 avril 2013 | Passage à niveau de la 184th Street et de la 122th Avenue | 10 h 30 à 12 h | Initiative en matière de sécurité Application du Code de la route |
| Edmonton | 30 avril 2013 | Passage à niveau de la 170th Street et de la 137th Avenue | 13 h à 15 h 30 | Initiative en matière de sécurité Application du Code de la route |
| Edmonton | 1 ^{er} mai 2013 | Intérieur du triage Walker | 7 h 30 à 11 h 30 et 13 h à 16 h | Initiative en matière de sécurité Application de la loi en matière d'intrusions |
| Rocky Mountain House | 1 ^{er} mai 2013 | Aréna de Rocky Mountain House 5332, 50th Street, Rocky Mountain House, Alberta, T4T 1G7 | 9 h 30 à 16 h 30 | Initiative en matière de sécurité Stand de sécurité à la Foire sur la santé de Rocky Mountain House |



OPÉRATION GAREAUTRAIN - SEMAINE DE LA SÉCURITÉ FERROVIAIRE
Du 29 avril au 5 mai 2013
CALENDRIER DES ÉVÉNEMENTS

| | | | | |
|----------------------|------------|---|---|--|
| Street Albert | 2 mai 2013 | Passage à niveau de Leclair Way à l'ouest de la 184th Street, St-Albert | 8 h 30 à 11 h 30 et 13 h 30 à 15 h 30 | Initiative en matière de sécurité Application du Code de la route |
| Cloverbar | 2 mai 2013 | Passage à niveau de Meridian Street et de Hayter Road, | 8 h 30 à 11 h 30 et 13 h 30 à 15 h 30 | Initiative en matière de sécurité Application du Code de la route |
| Calgary | 3 mai 2013 | 17th Avenue SE et Hubalta Road | 11 h à 13 h | Initiative en matière de sécurité Application du Code de la route |



OPÉRATION GAREAUTRAIN - SEMAINE DE LA SÉCURITÉ FERROVIAIRE
Du 29 avril au 5 mai 2013
CALENDRIER DES ÉVÉNEMENTS

| Région | Date | Lieu | Heure | Événement |
|-----------------------------|--------------------------|--|-------------------|--|
| COLOMBIE-BRITANNIQUE | | | | |
| Kamloops | 30 avril 2013 | Passage à niveau de la rue Lorne et de la 8th Avenue, Kamloops | 10 h à 12 h | Initiative en matière de sécurité Application du Code de la route concernant les passages à niveau *Événement médiatique |
| Prince George | 1 ^{er} mai 2013 | Passage à niveau de Boundary Road et Sintich Road, Prince George | 10 h à 12 h | Initiative en matière de sécurité Application du Code de la route concernant les passages à niveau *Événement médiatique |
| Chilliwack | 1 ^{er} mai 2013 | Passage à niveau de la rue Broadway près de la 1st Avenue, Chilliwack | 9 h à 12 h | Initiative en matière de sécurité Application du Code de la route concernant les passages à niveau *Événement médiatique |
| Chilliwack | 1 ^{er} mai 2013 | Voies du CN, de Broadway Road à la rue Evans, Chilliwack | 9 h à 12 h | Initiative en matière de sécurité Application de la loi en matière d'intrusions *Événement médiatique |
| Terrace | 30 avril 2013 | Subdivision de Skeena, à l'extrémité est du triage de Terrace, au PM 0 | 13 h à 15 h | Initiative en matière de sécurité Application de la loi en matière d'intrusions |
| Kitimat | 2 mai 2013 | Passage à niveau de la 3rd Street près de l'avenue Industrial, Kitimat | 13 h à 15 h | Initiative en matière de sécurité Application du Code de la route concernant les passages à niveau |



OPÉRATION GAREAUTRAIN - SEMAINE DE LA SÉCURITÉ FERROVIAIRE

Du 29 avril au 5 mai 2013

CALENDRIER DES ÉVÉNEMENTS

| | | | | |
|------------------------|--------------------------|---|-------------------|---|
| Chilliwack | 1 ^{er} mai 2013 | Rues Broadway et Young près de Nowell | 9 h à 12 h | Initiative en matière de sécurité Application du Code de la route concernant les passages à niveau |
| Chilliwack | 1 ^{er} mai 2013 | Voies du CN de Broadway à Evans | 9 h à 12 h | Initiative en matière de sécurité Application de la loi en matière d'intrusions |
| Terrace | 2 mai 2013 | Passage à niveau de l'avenue Substation près de Queensway Drive, Terrace | 13 h à 15 h | Initiative en matière de sécurité Application des règles de sécurité aux passages à niveau |
| Richmond | 29 avril 2013 | Embranchement de LuLu Island, No. 5 Road N et S | 9 h à 15 h | Initiative en matière de sécurité Application des règles de sécurité aux passages à niveau |
| Vanderhoof | 29 avril 2013 | Rue Burard | 10 h à 14 h | Initiative en matière de sécurité Campagne éclair anti-intrusion |
| Terrace | 30 avril 2013 | Extrémité est du triage de Terrace | 13 h à 15 h | Initiative en matière de sécurité Application de la loi en matière d'intrusions |
| Chilliwack | 3 mai, 2013 | École primaire Evans | 8 h à 15 h | Safety Initiative Operation Lifesave Presentation |
| Chilliwack | 3 mai 2013 | École primaire East Chilliwack 49190, Chilliwack Central Road, Chilliwack, Colombie-Britannique, V2P 6H3 | 8 h à 15 h | Initiative en matière de sécurité Exposés sur le thème La sécurité, on embarque! |
| New Westminster | 4 mai 2013 | Passage à niveau de la rue Braid | 9 h à 12 h | Initiative en matière de sécurité Campagne éclair anti-intrusion et au passage à niveau |